

7. *Parte hartzeko eskaintzak edo eskaerak aurkeztea:*

- a) Aurkezteko epea: 26 egutegiko egun iragarki hau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratzen den bihar-munetik kontatzen hasita eta aipatu epearen azken eguneko 13:00etara arte. Epearen azken eguna larunbata edo Valle de Trápaga-Trapagarango jai-eguna balitz, hurrengo laneguneko aipatu ordura arte aurkeztu ahal izango dira proposamenak.
- b) Aurkezteko modua: Administrazio-baldintza partikularren pleguko 21. artikuluan ezarritakoa.
- c) Aurkezteko lekua: Valle de Trápaga-Trapagarango Udala.
  - 1) Bulegoa: Valle de Trápaga-Trapagarango Udaleko Erregistro Orokorra.
  - 2) Helbidea: Lauaxeta enparantza, 1.
  - 3) Udalerria eta posta kodea: Valle de Trápaga-Trapagaran, 48510.
  - 4) Helbide elektronikoa: ayuntamiento@trapagaran.net

8. *Eskaintzak irekitzea*

- a) Deskribapena: Valle de Trápaga-Trapagarango Udala.
- b) Helbidea: Lauaxeta enparantza, 1.
- c) Udalerria eta posta kodea: Valle de Trápaga-Trapagaran, PK 48510.
- d) Eguna eta ordua: Kontratatzailerearen profilean argitaratuko dira.

9. *Iragarkiaren gastuak*

Etleipendunaren kontura.

Trapagaranen, 2013ko ekainaren 18an.—Alkatea, Xabier Cuéllar Cuadra

(II-4586)

7. *Presentación de las ofertas o de las solicitudes de participación:*

- a) Fecha límite de presentación: veintiséis (26) días naturales, contados a partir del siguiente a aquel en que aparezca el referido anuncio, y hasta las 13:00 horas del último día del plazo señalado. No obstante, si el último día de plazo fuera sábado o coincidiera con día festivo en el Valle de Trápaga-Trapagaran, aquel plazo se pospondrá hasta la misma hora del día siguiente hábil.
- b) Modalidad de presentación: art. 21 del Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.
- c) Lugar de presentación: Ayuntamiento Valle de Trápaga-Trapagaran.
  - 1) Dependencia: Registro General Ayuntamiento del Valle de Trápaga-Trapagaran.
  - 2) Domicilio: Lauaxeta Enparantza, 1.
  - 3) Localidad y Código Postal: Valle de Trápaga-Trapagaran, 48510.
  - 4) Dirección electrónica: ayuntamiento@trapagaran.net

8. *Apertura de las ofertas*

- a) Descripción: Ayuntamiento del Valle de Trápaga-Trapagaran.
- b) Dirección: Lauaxeta Enparantza, 1.
- c) Localidad y código postal: Valle de Trápaga-Trapagaran, CP 48510.
- d) Fecha y hora: se publicará en el perfil del contratante.

9. *Gastos de publicidad*

Por cuenta del adjudicatario.

En Valle de Trápaga, a 18 de junio de 2013.—El Alcalde, Xabier Cuéllar Cuadra

(II-4586)

**Abanto-Zierbenako Udala****Ordenantzaren aldaketaren behin betiko onarpena**

Jendaurrean ikusgai egon den denbora-tartean ez denez erreklamaziorik aurkeztu, Abanto Zierbenako hondakinak garbitzeko, biltzeko eta garraiatzeko udal ordenantzaren aldaketa hasiera batean onesteko Udaltzatza Osoak hartutako erabakia behin betikotzat jo eta aldatutako testua jendaurrean ikusgai jarriko da, jakitera emateko, Toki Araubideko Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/1985 Legearen 70.2 artikuluan xedatutakoa betez.

• **124. artikulua.—Arau-hauste larriak**

Lege-hauste larritzat joko dira:

1. *Bideen garbiketaren inguruko xedapenei dagokienez:*

- a) Zigarroak, zigarretak, zigarro-mutxikinak edo piztutako beste materia batzuk zakarrontzietan edo edukiontzietan botatzea, udal ondasunetan kalteak eragiten dituzte.
- b) Bide publikora hondakinak jaurtzea leihoetatik, terrazetatik, balkoietatik, kanpoko irekiduretatik eta eraikin, etxebizitza edo establezimenduetako gainerako elementuetatik.
- c) Dagokion baimenik gabe bide publikoan ibilgailuak konpontzeko eta garbitzeko edozein ekintza egitea, garbiketaren erabilitako ura isurtzea edo edozein hondakin material erabiltzea.
- d) Edozein jarduerarako alde aurretik dagozkion neurriak ez hartzea, bide publikoa zikintzea saihesteko eta/edo zikinkeria hori arintzeko.

**Ayuntamiento de Abanto y Ciérvana****Aprobación definitiva modificación ordenanza**

Al no haberse presentado reclamaciones durante el plazo de exposición al público, queda automáticamente elevado a definitivo el Acuerdo plenario inicial aprobatorio de modificación de la Ordenanza municipal reguladora de la limpieza, recogida y transporte de residuos de Abanto Zierbena, cuyo texto modificado se hace público, para su general conocimiento y en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 70.2 de la Ley 7/1985, de 2 de abril, Reguladora de las Bases del Régimen Local.

• **Artículo 124.—Infracciones graves**

Se consideran infracciones graves:

1. *Respecto a las disposiciones sobre limpieza viaria:*

- a) Arrojar cigarros, cigarrillos, colillas, u otras materias encendidas en las papeleras o contenedores cuando produzca daños en los bienes municipales.
- b) Arrojar residuos a la vía pública desde las ventanas, terrazas, balcones, aberturas exteriores y demás elementos de los edificios, viviendas o establecimientos.
- c) Realizar en la vía pública, cualquier operación de reparación y limpieza de vehículos, vertido de aguas procedentes de lavado, o manipulación de cualquier tipo de material residual sin la pertinente autorización.
- d) No adoptar previamente a la actividad de que se trate, las medidas adecuadas para evitar y/o paliar, en su caso, el ensuciamiento de la vía pública.

- e) Obra-hondakinak eta bide publikoan egindako lane-tatik ateratako hondakinak.
- f) Bide publikoan eginiko obrek sortutako zikintasuna berehala ez garbitzea.
- g) Eraikinak segurtasun, garbiketa eta apaingarritasun publikoko egoera zuzenean ez izatea.
- h) Urbanizazio pribatu bateko espaloi, kalekka, gal-tzada, plaza eta bestelako instalazioen garbiketari dagokionez, behar bezalako egoeran ez izatea.  
Etxadietako barneko patioak, merkataritza-galeriak eta bestelako osagai pribatuak garbiketari dagokionez behar ez bezalako egoeran izatea.
- j) Elurte-egoeretakako II. kapituluko VII. atalean aurrei-kusitako betebeharrak alde batera uztea.
- k) Ordenantza honetako III. kapituluan jasotako xeda-penak urratzea udalerriko garbiketari dagokionez, era-bilera partekatu berezi eta pribatiboaren inguruan eta manifestazio publikoetan.
- l) Bereizketarik egin gabe, 6 aletik eta 50 alera bitartean kartel, pankarta, banderola, pegatina edo antzekoak jartzea beharrezko baimenik gabe edo Udalak berariaz baimendu eta ezarritako lekuetatik kanpo.
- m) Herri-bidean mota guztietako panfletoak, testu inpr-imatuak eta antzeko materialak barreiatu eta botatzea.

2. *Hondakinei buruzko xedapenei dagokionez:*

- a) Kalte egitea funtzionalki edo estetikoki edukiontziei edo Ordenantza honen helburuak betetzera bideratutako herriko edozein altzariri.
- b) Zamalanei eta etxeko hondakinak garraiatzeari traba egitea.
- c) Etxeko hondakinak estolderia saretik hustea.
- d) Ondorengo balorizazio zuzena eragozten duten hon-dakinak nahastea.

• **125. artikulua. — Arau-hauste oso larriak**

Hauexek joko dira arau-hauste oso larritzat:

1. *Bideak garbitzeari buruzko arauei dagokionez:*

- a) Hormigoia garraiatzea hormigoi-makina daraman ibil-gailuarekin, eta deskargatzeko hodia hormigoia bide publikora ez isurtzeko gailurik gabe izatea.
- b) Hormigoi-makinak bide publikoan garbitzea.
- c) Bide publikoan udalak ezarritako lekuetatik kanpo uztea tresnak eta altzariak.
- d) Aldez aurreko baimenik gabe egitea Ordenantza honetako I. kapitulutik III.era bitartean aurreikusitako jarduketa guztiak, horietan dauden xedapenen arabera, hala behar izatekotan.
- e) Edozein motatako pintaketak egitea bide publikoan, egiturazko osagaietan, galtzadetan, espaloietan eta altzarietan, murruetan, hormetan, estatueta, monu-mentuetan eta kanpoko edozein motatako osagaitan, Ordenantza honetako 43.2. artikuluan aurreikusitako lekuetan salbu.
- f) Bereizketarik egin gabe, 50 kartel, pankarta, bande-rola, pegatina edo antzeko baino gehiago jartzea beharrezko baimenik gabe edo Udalak berariaz baimendu eta ezarritako lekuetatik kanpo.

2. *Hondakinei buruzko xedapenei dagokionez:*

- a) Hondakinak zehaztutako lekuetatik at uztea, kontrol-lik gabeko isurketa-iturriak sortuz.
- b) Edukiontzietan botatzea toxiko eta arriskutsu gisa tipi-fikatu diren hondakinak.
- c) Arriskutsuak izan daitezkeen hondakinei buruzko informazioa ukatzea.

- e) No retirar los sobrantes de obras y escombros resul-tantes de trabajos realizados en la vía pública.
- f) No proceder a la inmediata limpieza de la suciedad causada por obras sobre la vía pública.
- g) No mantener las edificaciones en las debidas condi-ciones de seguridad, limpieza y ornato público.
- h) No mantener las aceras, pasajes, calzadas, plazas y otras instalaciones propias de una urbanización pri-vada, en las debidas condiciones de limpieza.
- i) No mantener los patios interiores de manzana, gale-rías comerciales y demás elementos privados en las debidas condiciones de limpieza.
- j) Omitir las obligaciones previstas en la sección VII del capítulo II para situaciones de nevada.
- k) Contravenir las disposiciones contenidas en el Capí-tulo III de la presente Ordenanza en cuanto a la lim-pieza del municipio, referente al uso común especial y privativo, y manifestaciones públicas.
- l) Colocar indistintamente de 6 hasta un máximo de 50 ejemplares de carteles, pancartas, banderolas, pega-tinas o similares sin la debida autorización o en luga-res distintos a los expresamente autorizados o esta-blecidos por el Ayuntamiento.
- m) Esparcir y tirar sobre la vía pública toda clase de octa-villas, textos impresos o materiales similares.

2. *Con relación a las disposiciones sobre residuos:*

- a) Dañar funcional o estéticamente los contenedores o cualquier mobiliario urbano destinado a cumplir los obje-tivos de esta Ordenanza.
- b) Impedir las operaciones de carga y descarga y tras-lado de los residuos de basura domiciliaria.
- c) Evacuar residuos domésticos por la red de alcanta-rillado.
- d) Mezclar residuos que imposibiliten su correcta valo-rización posterior.

• **Artículo 125. — Infracciones muy graves**

Se consideran como infracciones muy graves:

1. *Con relación a las normas sobre limpieza viaria:*

- a) Transporte de hormigón con vehículo hormigonera sin llevar cerrada la boca de descarga con un dispositivo que impida el vertido de hormigón en la vía pública.
- b) Limpiar las hormigoneras en la vía pública.
- c) Abandonar enseres y muebles en la vía pública fuera de los lugares establecidos por el Ayuntamiento.
- d) Realizar sin la previa autorización, todas aquellas actua-ciones previstas en los capítulos I a III de la presente Ordenanza que así lo precisaren conforme a sus pro-pias disposiciones.
- e) Realizar pintadas de cualquier clase en la vía pública, tanto sobre sus elementos estructurales, calzadas, ace-ras y mobiliario, como sobre los muros, paredes, esta-tuas, monumentos y cualquier elemento externo, salvo la excepción prevista en el artículo 43.2 de la presente Ordenanza.
- f) Colocar indistintamente más de 50 ejemplares de car-teles, pancartas, banderolas, pegatinas o similares sin la debida autorización o en lugares distintos a los expre-samente autorizados o establecidos por el Ayunta-miento.

2. *Con relación a las disposiciones sobre residuos:*

- a) Depositar residuos fuera de los lugares establecidos propiciando los focos de vertido incontrolado.
- b) Depositar en los contenedores residuos tipificados como peligrosos.
- c) Negar información sobre residuos potencialmente peli-grosos.

- d) Bide publikoan animalia hilak uztea edo abandonatzea.
- e) Ez uztea osasun publikoari eragiten dioten hondakinak edukiontzietan edo horietara bideratutako uzteguneeetan.
- f) Nahita kalte egitea Ordenantza honen helburuak betetzera bideratutako edukiontziei edo herriko edozein altzariri.
- g) Erabilerarik gabeko ibilgailuak abandonatzea.»

• **127. artikulua.— Zehapenak**

Ordenantza honi eginiko arau-haustek horrela zigortuko dira:

- a) Arau-hauste arinetarako ohartarazpena edo isuna: 60 eurotik 750 eurora bitartean.
- b) Arau-hauste larrietarako isuna: 751 eurotik 1.500 eurora bitartean.
- c) Arau-hauste oso larrietarako isuna: 1.501 eurotik 3.000 eurora bitartean.

Erabaki honen aurka interesdunek administrazioarekiko auzien errekurtsoa jarri ahal izango dute Euskal Autonomia Erkidegoko Justizia Auzitegi Nagusian. Horretarako bi hilabeteko epea izango dute, iragarkia argitaratzen denetik aurrera zenbatzen hasita, Administrazioarekiko Auzien Jurisdikzioa arautzen duen uztailaren 13ko 29/1998 Legearen 46. artikuluekin bat etorriz.

(II-4587)

**Meñakako Udala**

**2013ko Udal Aurrekontua behi betiko onartzea**

Meñakako udalak 2013ko maiatzaren 22an egindako Osoko Bilkuran, 2013ko udal aurrekontu orokorra lehenengoz onetsi eban.

Espediente hori jendaurrean agertu zan maiatzaren 29an «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» 102. zenbakian eta ediktu Taulan eta erakusteko epe barruan ez da erreklamaziorik edota oharririk jaso.

Bizkaiko Lurralde Historikoaren Toki Erakundearen Aurrekontuak araupetzen dituen abenduaren 2ko 10/2003 Foru Arauaren 15.3 artikuluan agindutakoa betetzeko, aipatutako udal aurrekontua, kapituluka laburtuta «Bizkaiko Aldizkari Ofizialen» argitaratzen da:

GASTUAK	
	Euros
1. Beharginen gastuak .....	220.024,70
2. Ondasun-zerbitzu gastuak .....	363.654,50
3. Finantza gastuak .....	4.000,00
4. Transferentzia arruntak .....	86.565,00
6. Benetako inbertsinoak .....	30.000,00
9. Finantza Pasiboak .....	26.279,31
<b>GASTUEN AURREKONTUA GUZTIRA .....</b>	<b>730.523,51</b>

SARRERAK	
	Euros
1. Zuzeneko zergak .....	115.613,55
2. Zeharkako zergak .....	3.000,00
3. Tasak eta bestelako sarrerak .....	119.650,16
4. Transferentziak arruntak .....	515.354,00
5. Ondare sarrerak .....	12.166,00
7. Kapital transferentziak .....	15.000,00
<b>SARREREN AURREKONTUAK GUZTIRA.....</b>	<b>780.783,71</b>

- d) Depositar o abandonar animales muertos en la vía pública.
- e) No depositar los residuos que afecten a la salud pública en los contenedores o en los puntos de deposición destinados a los mismos.
- f) Dañar intencionadamente los contenedores o cualquier mobiliario urbano destinado a cumplir los objetivos de esta Ordenanza.
- g) El abandono de vehículos fuera de uso.»

• **Artículo 127.— Sanciones**

Las infracciones a los preceptos de la presente Ordenanza se sancionarán de la forma siguiente:

- a) Infracciones leves, con apercibimiento o multa de 60 hasta 750 euros.
- b) Infracciones graves, con multa de 751 hasta 1.500 euros.
- c) Infracciones muy graves, con multa de 1.501 hasta 3.000 euros.

Contra el presente Acuerdo se podrá interponer por los interesados recurso contencioso-administrativo, ante la Sala de lo Contencioso-Administrativo del Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad Autónoma, en el plazo de dos meses contados a partir del día siguiente al de la publicación de este anuncio, de conformidad con el artículo 46 de la Ley 29/1998, de 13 de julio, Reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa.

(II-4587)

**Ayuntamiento de Meñaka**

**Aprobación definitiva del Presupuesto Municipal 2013**

El Pleno del Ayuntamiento de Meñaka, en sesión celebrada el día 22 de mayo de 2013 aprobó inicialmente el presupuesto municipal de 2013.

El expediente fue sometido a información pública mediante anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia» número 102 del 29 de mayo y en el tablón de anuncios, sin que se haya presentado ninguna reclamación.

En cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 15.3 de la Norma Foral 10/2003, de 2 de diciembre, Presupuestaria de las Entidades Locales del T. H. de Bizkaia, se inserta en el «Boletín Oficial de Bizkaia», dicho presupuesto, resumido por capítulos.

GASTOS	
	Euros
1. Gastos Personal .....	220.024,70
2. Gastos en bienes corrientes y servicios .....	363.654,50
3. Gastos Financieros .....	4.000,00
4. Transferencias corrientes.....	86.565,00
6. Inversiones Reales .....	30.000,00
9. Pasivos Financieros.....	26.279,31
<b>TOTAL PRESUPUESTO DE GASTOS .....</b>	<b>730.523,51</b>

INGRESOS	
	Euros
1.- Impuestos Directos.....	115.613,55
2.- Impuestos Indirectos .....	3.000,00
3.- Tasas y otros ingresos.....	119.650,16
4.- Transferencias corrientes .....	515.354,00
5.- Ingresos patrimoniales .....	12.166,00
7.- Transferencias de capital .....	15.000,00
<b>TOTAL PRESUPUESTO INGRESOS .....</b>	<b>780.783,71</b>